

SESIONES ORDINARIAS

2010

ORDEN DEL DÍA N° 545

COMISIÓN DE CULTURA

Impreso el día 15 de junio de 2010

Término del artículo 113: 25 de junio de 2010

SUMARIO: **Octavo** Congreso “La lengua y cultura guaraní en el Mercosur”, llevado a cabo los días 17 y 18 de abril de 2010, en la ciudad de Fernando de la Mora, República del Paraguay. Expresión de beneplácito. **Chieno.** (2.552-D.-2010.)

*Juan C. Scalesi. – Gustavo E. Serebrinsky.
– Juan C. Vega.*

INFORME

*Honorable Cámara:***Dictamen de comisión***Honorable Cámara:*

La Comisión de Cultura ha considerado el proyecto de resolución de la señora diputada Chieno, por el que se expresa beneplácito por el VIII Congreso “La lengua y cultura guaraní en el Mercosur”, que se realizará en el mes de abril de 2010, en la República del Paraguay; y, por las razones expuestas en el informe que se acompaña, aconseja por unanimidad su tramitación conforme lo establece el artículo 114 del Reglamento de la Honorable Cámara.

La Comisión de Cultura ha considerado el proyecto de resolución de la señora diputada Chieno, por el que se expresa beneplácito por la realización del VIII Congreso “La lengua y cultura guaraní en el Mercosur”, que se llevó a cabo los días 17 y 18 de abril de 2010, en la ciudad de Fernando de la Mora, República del Paraguay, en el marco de los actos conmemorativos por el bicentenario del mencionado país. Las señoras y los señores diputados, al iniciar el tratamiento de la iniciativa, han tenido en cuenta que el evento de referencia es organizado desde su primera edición, en el año 1996, por el Ateneo de Lengua y Cultura Guaraní. En esta oportunidad, participaron reconocidos traductores y defensores del *avá ñeé* de la provincia de Corrientes, como el profesor Jorge Román Gómez y el doctor Gabino Casco, generando así, un espacio colectivo de encuentro e intercambio superador de las fronteras de los Estados nacionales en defensa de la lengua guaraní. En este sentido, el programa incluyó temas tales como: “Normatización gramatical del guaraní como lengua del Mercosur, la ortografía guaraní unificada”; “El guaraní en contra de la discriminación y estrategias para crear la necesidad de la lectoescritura en los guaraníparlantes”; “Guaraní, idioma oficial del Mercosur”; “La promoción internacional del guaraní”, y “Políticas y estrategias para la promoción del guaraní en el Mercosur”; entre otros. Por lo expuesto y en el convencimiento de los aportes que generan a la integración cultural eventos de estas características, las señoras y los señores diputados, integrantes de esta comisión, han decidido dictaminar favorablemente la presente iniciativa.

Proyecto de resolución*La Cámara de Diputados de la Nación*

RESUELVE:

Expresar beneplácito por la realización del VIII Congreso “La lengua y cultura guaraní en el Mercosur”, que se llevó a cabo los días 17 y 18 de abril de 2010, en la ciudad de Fernando de la Mora, República del Paraguay, en el marco de los actos conmemorativos por el bicentenario del mencionado país.

Sala de la comisión 2 de junio de 2010.

*Roy Cortina. – Margarita Ferrá de Bartol. –
Silvia L. Risko. – Nora E. Videla. – María
J. Acosta. – Hilda C. Aguirre de Soria.
– Elsa M. Álvarez. – Miguel Á. Barrios. –
Gloria Bidegain. – Rosa L. Chiquichano. –
Claudia F. Gil Lozano. – Olga E. Guzmán.
– Fernando A. Iglesias. – Eduardo E.
Kenny. – Pedro Molas. – Mirta Pastoriza.
– Julia A. Perié. – Héctor H. Piemonte. –*

Roy Cortina.

ANTECEDENTE

Proyecto de resolución*La Cámara de Diputados de la Nación*

RESUELVE:

Expresar su beneplácito por la realización del VIII Congreso “La lengua y cultura guaraní en el Merco-

sur”, a realizarse el sábado 17 y el domingo 18 de abril de 2010, en la ciudad de Fernando de la Mora, Paraguay, que es de carácter internacional y que forma parte de los actos conmemorativos del bicentenario de la República del Paraguay”.

María E. Chieno.